

Maksā,
Jelgavā fanemot:
 par gabu — 2 rub. 20 kap.
 par 1/2 gabu — 1 „ 20 „
 ar 1/4 gabu — 60 „
 Par adreses pārņemšanu
 samaksa 10 kap.

Latvieschu Avises.

Maksā,
 par pastu pabalstot:
 par gabu — 3 rub. — kap.
 par 1/2 gabu — 1 „ 60 „
 par 1/4 gabu — 90 „
 Uz ahšiemēnu 4 rub. 50 kap.
 2 rub. 30 kap., 1 rub. 20 kap.

Inahk dimreis nedela.

Redakcija un ekspedīcija:
 Jelgavā, Rangīferu eelā № 14.

№ 83. gada-gahjums.

Sludinājumi maksā:
 par līkšu rakstu rindām 8 kap., preelshpuse 20 kap.

Wenigā Schveizijas pulksteni fabedribas
 „Union Horlogère“
pulkstenu noliktawa Rīgā,
 Marijas eelā № 10 a.
Waldmann Roberts.
 Lūdzu peeprafekt katalogus.

**Tautas Apgaišmoschanas Ministerijas
 seeweeshu progimnastija Lūkmā.**

Wnemschanas ekfamenti uz eestabshchans schis progimnastijas sagatowofchanas klasē, I, II, III un IV klasēs tiks notūreti 27., 28. un 29 maijā.

Beeteifshchans lūhguma rakstus peenem ifdeenās no pulkstien 3 pehz pusdeenas fawā dshwofli, Janšona namā, Pils eelā

Progimnastijas preelshchenež:
A. Beterwa.

„Latwieschu Awises“

no 1. maija sahlot lihds gada beigām maksā:
 pa pastu . . . 2 rub. 10 kap.
 Jelgavā fanemot 1 „ 50 „

no 1. maija lihds 1. jūlijam maksā:
 pa pastu . . . 60 kap.
 Jelgavā fanemot 40 „

No kara-lauka.

Japanu armijas faweenofchana. Sagaidama lauja.

Uf kara-lauka ozumirkli walda klufums, — raksta „Kig. Tageblatt“, un iatshu pashlail pahrdshwojomās deenas ir weenas no wiswairal gaidu pilnām, kuras mehš jebkad schini larā ešam peedshwojufshi. Japoni fawas armijas wirtschchānu un maršchchānu til wefli pratuschi apshchepht, ka ari wehl tagad, teecham ari tagad neweens pats staidri nesin, zil ihsti daudš Japanu kara pulku pahrzeltš us fawšemes. Tas ir staidri finams, ka leelš Japanu pulki atrodotš jau Mandšchurijas deenwiddš un teel pashlail fafulzinati, pee tam grofšbas puntis ir Fengwangfshchēna un kreifais kara pulku spahrsns steepjās lihds Witschewai. Šhi buhtu til gari istteapta kara pulku lshnjā, tā reti kad kara wehsture nahš preelshchā. Pat ja ari šhi lshnjā steeptš no Fengwangfshchēnas lihds Dalufchānai (Dagufchānai), ir tad ta buhtu jo gara.

Ja staidri naw finams, zil tahlu ihsti istteapta Japanu kara-pulku lshnjā, tad tšpat maš ihsti finams, uf lūreeni eet Japanu armija un lūrā weelā nodomats ihsti to faweenot. No telegramām wehrojams, ka Japanu pulki eet pashlail uf Haitšchengu. Pa dalai pulki maršchē schkirti. Šhis apstahlis padara ozumirkla stahwofli uf kara lauka wehl jo kritištatu. Ja mehš apšweram, ka Japoni dodās pashlail pa wismaf 70—80 wertsies platu lshnjā wiswairs uf wakareem, bet seemelwakarōds (pee Laojanas, pee Haitšchēnas uf deenwideem no Laojanas, pee dshelshchēna lshnjās) tahli pār Japanu labo spahrnu istteepi Kreewu galwenee špehli, tad newar neatšit tagadejo stahwofli par loti nedroshchū. War jau notikt, ka Kreewu pulki ar wifu spar ušbruhl Japanu labajam spahrnam. Japanu fashchāna pee Fengwangfshchēnas nu pahrrantu winu galwendš faites lshnjā un wiš uf wakareem ejoshche Japanu pulki buhtu padoti Kreewu ušbrukumeem no labās pufēs. Japoncem no ušbrukuma kara tad buhtu japahreēt uf atgainschānās karu un wiša winu armija tad waretu peedshwoht leelu katastrofa. Naw jadomā, ka Japoni pashči nemaf neapfinās fawu wahrigo stahwofli, bet Mandšchurijas žetu apstahlōds wifu armija uf preelshchū wirtsch uf weenu žetu pawifam neešpehšjams, wof ja ari ešpehšjama, tad loti lehni. Tamdehl Japoncem nefas neatlita, tā wifu nedroshchību neeweheprojot, dotees ifšlaidu uf preelshchū, un pee tam, lai breesmas masinatā, stiprinat fawifschē fawu labo spahrnu un wifu gahjeenu ifdarit, zil ešpehšjams ahtri.

Wof Kreewu armija nu ušbruhl Japanu labajam spahrnam, to neweens newar finat, bet ja tahds ušbrukums pe-

teecham nodomats, tad tam janoteel wehslais peežu feshchū deenu laifā. Ja ušbrukums schini laifā nenoteel, tad tas nahš par wehlu: Japanu labais spahrns tad ir tiltahł špehšinatš, ka tom leelafas breesmas nedraud. Karā beeshči dāshchā deenas ifschēir daudš nahłofshū nedelu notikumū gaitū. Šchahdas ifschēirafshchā deenas mehš pahrdshwojomari tagad. Loti daudš atkarafees no tam, waf leelais plashchums, žetu trushchums un falsnājs nefawēs schinis deenas Japanas armijas maršchchānu un faweenofchānu.

Pehdejas deenas telegramas wehsto, ka Japoni žaur iteibsiģu maršchchānu jau fashchānāshchū fawu kara-pulku lshnjās platumū uf 40—50 wertsim, pee tam wehrojams, ka Japonu daudš wairal nēdā trihs diwisijas un reserwes korpusi, par kuru pahreeshchānu pār Jalu upi nesen wehštija.

Par Japanu armijas pulšchchānos un maršchchānu wehsta „Kreewu tel. ag.“ 30. aprill, pehz generaladjutanta Kuropatkina telegramas Wina Mojestojai Keišarim:

28. aprill rihta agrumā Japoni fahla dotees no Fengwangfshchēnas pa leelo Laojanas leelžetu. Winu preelshchūpusteem fekoja regimente kahnēeku ar 4 leelgabaleem un weena regimente jahntēeku, kas dewās uf Sedušchānu, kur atradās muhseje weens pulks kofaku. Tjanschālīnās augtumū (1 1/2 wertsies uf seemeleem no Sedušchānas) bij apshchēdshchās diwas fofnas kofaku. Lai muhšu labajam spahrnam apeetu aplahrt, diwas Japanu kompanijas dewās uf Tshjansfalinu un weena uf Sedušchānu (15 wertsies seemeleetrinādš no Fengwangfshchēnas). Muhšu kofaki turejās Tshjansfalinā til ilgi, kamehr eenaideeku štehlneeku rinda, palaln ufshchpāma, fahla apdraudēt muhšu labo spahrnu. Pehž tam atlahpās muhšu kofaki, eenaideeku žaur uguni atturedami atapaf, wispirms uf Wafantimas palalnū (6 wertsies no Sedušchānas) un tad Tshumīnās fahdshchū kofaklū (12 wertsies seemelešs no Sedušchānas), kur wini eenehma pofhizija. Sadurfmē eewainots kofaku wirtshees f. Wahls un kriafchi 2 kofaki. 27. aprill eenaideešs aistahja Kwandschānsfangu, pehz tam muhšu kofaki tuhlin tureeni eenehma. Žaur ifdaritām isluhofshchām isfinats, ka Žaches upes eelejā, 50 wertsies uf deenwidreeteemem no Saimahšas, naw neweena eenaideeča. 26. un 27. aprill dāshchū eenaideeča pulginus ufghāja Usjānschēs (Dajanshes kreifās fahruwes) eelejā pee Taindšas fahdshchās (25 wertsies austrumōds no Sjuanas) un pee Seišchegagas (kur Dajanshe un Sedshchā fātel kopā.) 27. aprill Japanu pulks, fahstahwofshs no 10,000 kahnēekem ar 50—80 leelgabaleem, pa leelafai dalai kahnū leelgabaleem, pehz tam, kad tas pee Salidsaipufšas bij faweenojees, rihta agrumā dewās uf Sujanu un Tshantaidshū, 25 wertsies reelumōds no Dagufchānas. Šchās weetas Japoni apshchēdshchū. 28. aprill parahdjās winu patrulas 15 wertsies deenwiddš no Sujanās. Infoas apgabalā bij 28. aprill wiš meeriģi.

Chungufu bandas Mandšchurijā fahł arween palikt pahrdroshchātas. Par masafām fahurfmēm ar šchim bandām wehsta ari jaunafams telegramas. Tā no Laojanas „Kr. tel. agent.“ ſino: „Janafas stajijas tumumā apmehram 800 Chuhufi deenu ušbrula robeschfargu fofnai, kamehr ta dširdinaja ſiģus. Pahliģā noshuštā kahnēeku rota atšita Chungufus, pee kam tee faudeja tā eewainotus un kuitufshus — 70 wihru. Wims faudejumū naw. Eewainots weens ſiģus. Hamgundo apgabalā ari fahbi 2000 kofaki ifšlaidēufshi Chungufu bandas. Generalmajors Harkewifshs, tā „Kreewu telegram. agent.“ telegrafē wirtschtabam, ſino, ka 29. apr. apm. 1000 wihru un diwi eškadronas jahntēeku tuwojās Pulandjānas stajijai kur Japoni ifdarija neeweheprojamus dshelshchā fahofajumus. No Dahnijas ar kalpotaju peederiģeem hraugofchāis wiģeens bij pēšpeests greestees atapaf. Pawafarā Japoni atlahpās. Stajija Wafanjana pusnakti uf 29. aprill tita fshgta.

Satifhne ar Port-Arturu atal pahrrauckta, tā ſino jaunafās „Kreewu tel. agent.“ telegramas. Japoni peemedot fmagos leelgabalus preelshchū Port-Arturas apshchāudifshchānas no fauſfemes pufēs. Pēežas wertsies uf deenwideem no Pulandjānas stajijas Japoni ušpriedshmajufshi gaisā kahbu dshelshchā tilmū. — Rihneeshchē gatamofotees uf dumpi pret Kreeweem un weetejeem krittiteem eedshhwofajem.

Aufshwanga naw no Kreeweem atšahhta, tā apgalwo kahda „Kreewu tel. agent.“ telegrama, atšauzot agral par to ifšplatitas ſinas. — Tapat neesot teefa, ka Rihneeshchū polizija un Mongolu generalis leedšees ifšpildit wirtschpahrwaldneeka pawehli, ka Rihneeshcheem jaatshj Mufdena.

Laojana ſheidšigi teekot apžeeinatā no Kreewu ſalbateem, tā „Kreewu tel. agent.“ ſino no Londones, pehz Anglu awifshū ſinām. — Wiš tas leezina, ka Laojanas aplahrtmē ſagaidama leelaka nahłofshchā kausja, ja weena waj otra pufe no kausjas neishwairās. —

Japanu mihnu laima ušperta gaisā, tā ſino, Japanu admirals. Tas notizis pee Talienwanas, kur pahris kreiferu un dāshchā mihnu laimas ifdarifshchās mehginajuma kombardejumu. Pee tam ari ifdarita juhras lishchā dšituma mehroshchāna un Kreewu ifšitio mihnu ušmekleſchāna. Pawifam ušetas 4 Kreewu mihnas. Pehdejo ifšnihzinot, ta eepreelshchū ſprahguſi, žaur to ušperta gaisā Japanu mihnu laima № 48, pee tam 7 wihri dabujufshi galu un ſitpat daudš eewainoti.

Stahwofli pee Port-Arturas no 23. lihds 29. aprilim.

Tahlo austrumu pahrwaldneeks Melſejeus telegrafē 1. maijā, tā „Kreewu tel. agent.“ ſino, ka kontradmirals Withefts noshuštis wehsti ar ihpashchū ſinēſi pirms otrreifejā ſatifikmes pahrrauckuma ar Port-Arturu. 22. aprill eradufšees Japanu eškadra turpina joprojām Port-Arturas blokadu (aplenkshchānu no juhras pufēs), tomehr atiturotees no jeblahdas aktiwās darbības. Brumu kugū: „Retwifšana“ un „Zefarewifshchā“ iſlabofshchāna eet loti ſelmigi uf preelshchū. Imelšejoj tahłal reidū, pee iſejas juhrā, tājā weetā kur brunuſkugis „Pobeda“ tifa fahofjats no mihnas, atrahta wehl kahda Japanu mihna, lūea ušsprahga, to aisherot.

Chungufu bandas paleel loti pahrdroshchās, tā tas reħjams no kahas „Kreewu tel. agent.“ telegramas 1. maijā. Uf ſkrejofshā pasta lshnjās ſtarp Saimahši un Lanſchanguhuanu ſadurfmē ar Chungufseem krittufchi 3 kofaki un 3 ſiģi, eewainots weens kofaks, 4 kofaki pahudufshi bes wehštš. Šperti ſofi, lai fawalbitu Chungufus ſchāt apg-bala. — Kahdam Kreewu iſluhku pulžinam ejot atopaf uf Sujanu, ifnahja fahurfmē ar Japoncem. Weegli eewainots weens kofaks. Krita Japanu draguns. Robeſchfargu pulki lehni atlahpās uf seemeleem, aistawejot Japanus. Leela banda Chungufu parahdjufšees 16 wertsies no Laojanas. Sadurfmē ar Chungufseem 30. aprill pee Fantajas ſchee faudejufshi 30 wihru.

No ahſiemem.

Franzijas un Italijas tuwinafchānās.

Franzjuſchū - Italeeshchū ſwinības beigufshās. Presidents Lube atgreesees atapaf Franzijā, panemdamš tilai atminas lihds par ſpishdoſhu un ſiģinajo ušneemschānu, kahda tom tifa parahdita Italijā tā Franzijas republikas preelshchānwim. Preſidentam Lube par godu ſarihlotām ſwinibām bij ſtaidri tautas ſwehtu rakſurs. Šchis ſwinības neaprobeſchofjās ar Romu ween, bet atrada dshwū atbalši wišā Italijā un, pehz Italeeshchū awifshū weenprahīgām atſautfmēm, Lube ſanemschāna notifikati til ſpofchi, juhfmigi un leeliski, tā wehl Italijā naw ſanemts neweens ahſiemju waldineeks. Wehl maš, laikraſti un politiki Lube žeeomajūmā redš ſahltotees jaunū laikmetu Eiropas walfju politifiškā dshwē. Lai nu ari tamliģdshģas domas buhtu ſamū dalu pahrrifshletas, bet weens naw nolēešfams — nule pagahjuſchām Italeeshchū-Franzjuſchū ſwinibām ir leela politifiškā noſihme. Franzijas un Italijas ſatifikme ilgū laiku nebij nekahda draudſiģā, tai truhſta iſhta pamata un ta nefafšaneja ne ar weenas, ne otras walfis intreēm. Franzijas wezwezejai politika galweno noſkanu peedewa monarkifti un klerikali, kuri ifghāja tilai uf to, aishchawet pahwestu un katoļu klerikaliftās buhſchānas pret Italijas waldbū. Tā pamafam atſemeſchinajās Italija no Franzijas. Šcho atſemeſchānānos Franzijai wiſſchepiģal nahžās ſajuſt nelaimiģā 1870. g., kad Italija tai neparahdija ne maſalo pabalſtu karā ar Wahžiju, un wehłaf pat noſlehdſja formelu lihgunū ar Wahžiju (peeſkaitot Auſtriju, tā fahkta „treſfabeeħriba“). Tilai kad Franzijā peezi gabi atopaf pee waldbības ſuhres nahja Waldefa-Ruſſo miniſtrija, un uſſahla neatlaidiģu žihnu ret klerikaliftimū, tilai tad Franzijas un Italijas ſawitarpiģā ſatifikme ſahka palikt žitadala: dšilā naidaweetā modās abpufejas ſimpatijas, kuras deen' no deenas ſtiḿpinajās un nupat beidšās ar ſawitarpiģu lihgunū un ar weenoschānos ſtrahdneeku ļautajumā; weeſofchānās Romā no preſidentā Lube pufēs, kureſch bij abrauzis uf Italeeshchū galwas pilshchē, lai atbildetu uf lehnina Wiktorā Emanuela apžeeomajumu, ir tilai pehdigais lozeļkis garā notikumū kehde, kuri ſagatawoja jaunū laikmetu Franzijas un Italijas ſatifikmē. Franzija ar pilnu teeģibu war lepotees uf faweeem panahłumeem ſchajā, uf jaunā gara uſwahru par klerikaleem abās ſemēs. Ar to ifšlaidrojas ari naids, to ſagehla Lube weeſofchānās Italijā pee abū walfiju klerikaleem. Kamehr Franzijas klerikali leedšās pat balſot žeta naudu preelshchū preſidentā braukuma, tikmehr Italijas klerikali, pateeſhābai azis grahbjot, apgalwo, ka Lube žeeomoschānās abu walfju turpmalā ſatifikmē neatšahſchot ne titdaudš ſihmju, tā uhdeni ešmeestš atmenis. —

Tuwinafchānās Italijas un Franzijas ſtarpā ir no leela ſwara neween preelshchū ſchim ween. Šchis tuwinafchānās no-

!Laipnai eewehribai!!

Deeringa

leelā fabrika, kura wīšā pašaulē deht fawās wīslabofās plaušmašīnu iſgatawošanas ir paſiſtama, dara godateem ſemlepeem ſinomu, ta wīna atweļrs



Rigā, Leelā Jaun-eelā Nr. 25

leelnoliktawu ſawām ſcheit ezeentām plaušmašīnām, grahbeklem, atſperu ezešjām un to reſerwu datām.

Tapat ari pagodinos paſinot, ta turešjū leelu kraſjumu Amerikas peena ſeparatoru, „Sharples Tabular“, kuri ihšā laiſā ſcheit ſawas weenfabričas konſtrukcijas, ſipras buhwes un freinas nolkrejošanas deht, leelu ſlawu ſpeluſjūdees.

Deht tam pagodinos laipni peeſhmet, ta man ſatrā laiſā ir mairaf mahjiti monteeri, kuri no manis pahrdotās mašīnas fabriki uſtahdīs.

Laipni luhšū godatus ſemtojus, to wīſu eewehrot.!

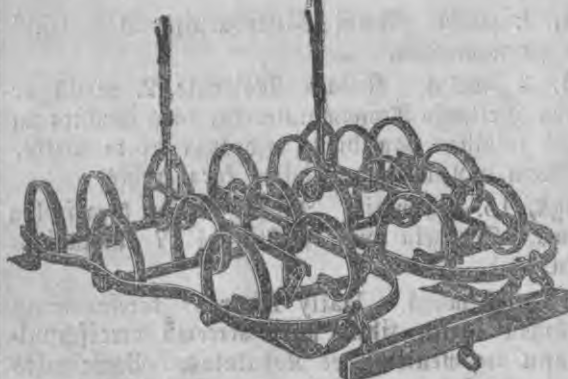
Aughtzeentā

Charles Deering,

Rigā, Leelā Jaun-eelā Nr. 25.

Rauſſaimneeka turiba un laime

eeguſtama eegahdajotees par peenehmigām zenām labās un teizamas mašīnas un darba rihtus.



Balkin & beedr.,

leelā rauſſaimneezibas un moderneezibas mašīnu un rihtu noliktawa,

Rigā, Narka eelā Nr. 13,

eeteiz zeen. rauſſaimneekem tā aſiſhi labatos fabrikatus:

Schwarzhoffa arklus un ezešas par fabrikas zenām.

Amerikas atſperu ezešas „Imperial“ ar 10, 15 un 17 ſareem.

Atſperu ezešas „Osborn“ ar 9 un 12 ſareem.

Amerikas rotas ſejjamas mašīnas „Husier“ kuras mašā rihtā 6 rubļus un toti eeteizomas ſatram rauſſaimneekam it ſewiſhti preeſch abbolna ſehšanas, tā ari

wiſas žitas rauſſaimneezibas un moderneezibas mašīnas un rihtus, tikai labatos fabrikatus.

Swea

peena ſeparatoreem, zaur wīnu abrakhtigu weenfahreſhibu, ſipru nokrejmōšānu,

wiſulabakeem panahkumeem

un weeglu eeschanu

ir laba ſeparatora tſchetras wiſeewehrojamaſas ihpaſchibas.

Swea peena ſeparatori,

tipš B., (ſelta medata)

jamataš no wiſeem peena ſeparatoru tipeem, uſrahda tik darbi pahrlabojumus, ta ſcho mašīnu ar pilnu teeſību waram par

„Ideal mašīnu“

ſaukt. Tromela ſchpindels ir ar peeteſehšanas kanalu ſaweenoti weenā gabalā, zaur to trumula balansa teel toti teizama. Nokrejmōšana eeteelamās datus ir apbrīhojami weenfahreſchis un ſaſiahu ſkrat ih weena gabala.

Ideala weenfahreſchiba. Wiſleelata ſturiba. Wiſleelate panahkumi. Weegla ihrišana. Wiſpilnigata nokrejmōšana. Deht konturenēs.

Langensiepen & Co.,

Rigā.

Anglu firmas Robey & Co. kulanu mašīnu noliktawa.



Kapu peeminekli

lā: kusti, obeliski, grahmatas, rullu u. t. t. teef ih wiſlabata materiala pagatawoti. Lai monumenti iſnabhtu glihti ſa ari iſturigi pret gaita eſpaideem, teef ſiſpēri un poleereti ar ſaunlaku mašīnu palihšību.

Seltiis, tā ari neſelitiis „iſhuguna kustus“ pēdahoju par peenehmigām zenām.

Zeem. publikaš apſteļējumi teef rūpiģi un apſinigi iſdariti. — Labotās aſtantees. —

„Zudraba medals un goda diploms“ Rigas „Zuditejas iſſahde“.

W. Brauer's,

Zelgawā, pee Annas wahrteem, ceptem „Zahna balnijai“.

Pawīſam jauna twayku kulanu mašīnas 6 ſirgu ſpehtu

garnitura

ari dalita, pahrdotama.

W. Fette, ſenal N. Blumberg Zelgawā mašīnu fabrika aij Do- beles wahrteem.

Sabu preſetu un nepreſetu

ſeenu

peedahwā Braſhi Maulwurf fen. ſehſters Zelgawā, pee maſa-

30. maija, pulkſi. 11 n. r. tifs iſnomatas uſ 1 gabu maſatās gabatās (1-5 puhraveetas)

plawaš.

Zelgawas (Sahlites) meſhſtanga palihgam un pee Brintu muſhāš peederiģas. Saecšana Ramiſa meſhſtanga mahjās.

Cyrus H. Mc. Cormick

Rigā, Herdera laukumā Nr. 3.

Fabrikas noliktawa preeſch Seemel-ſtreewiģas un Sibirijas.

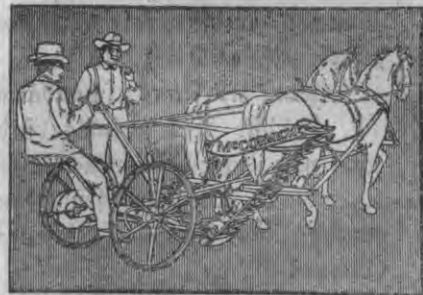


Pilwarneeks R. I. Herrick.

Wiſleelata no wiſam paſtahwoſchām plaušas mašīnu fabrikām paſaulē.

Paſtahwiģi leelā kraſjumā:

Mc. Cormick kuhu ſehjei
labibas plahweji „Daisy“
ſahles plahweji
ſeena grahbekti
trinamee aparati
faifchu deegš.



Bagatigš kraſjums reſerwes datu.

Ceſtrahdajuſchees monteeri ſatrā laiſā beš maſkas dabujami.

Plaſchi katalogi par welti un par brihtu.

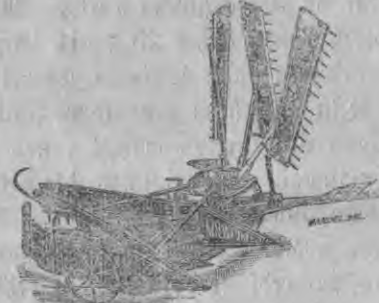
Planjeet ar

Milwaukee



ſahles un labibas plahwejeem.

Weegli wiſſchana. Weegli darba. Stipri un iſturigi. Daudš labas atſaukmes ih Baltijas gubernām. Reſerwes datus paſtahwiģā kraſjumā.

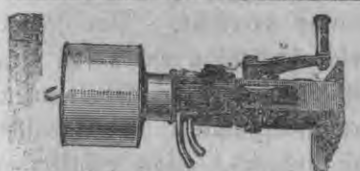


Sirgu grahbekli „Buffalo“ un „Tiger“ ar koku un dſeſu riteneem.

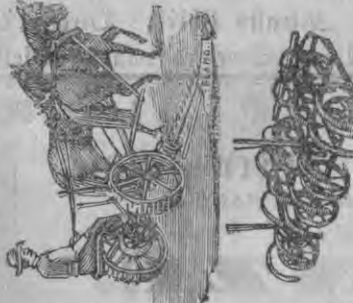
Rauſſaimneeku ſabeedriba

„Paſchpalihdſiba“
(Selſthilfe)

Rigā, Walnu eelā Nr. 2.



Rubdiſt, peepreſect manas lehtatās zenas par meemegre labotām aſiſhtam
Plano plaušmašīnām, labib. pl. 140 rubl., ſeena pl. 115 rubl.
Amerik. atſperu ezešām ar 17 ſareem
ſeparatoreem „Genis“ 60 ſopu 50 rubl., 100 ſopu 70 rubl.
Zas jumš neſto pelon.
Hugo Hermann Meyer, Rigā.



Iſhuguna kapu kustus,

ſahkot no 5 rubl.,

peedahwā

Oſtara Sannes mašīnu fabrika,

Zelgawā, Wilkenfelda eelā Nr. 31.



W. Stofenthal,

firma dibinata 1874. g.

Rigā, 13 Greģmeeti eelā Nr. 13,

peedahwā no jauna leelā kraſjuma: Puſhke mas, dabragatmeis, ſelta, kudraba un aſſeuida bregš.

Paſcha dardūģa preeſch reſeparatūram.

Tapetes

greetu roſetes, logu rolloš, ſeenas papu

leelā iſwehlē

par ſewiſhki lehtām zenām dabujami pee

J. M. Trofimowa,

Rigā, Kungu eelā,

Nr. 10, lampu noliktawā.

Laiwineeki

preeſch maſkas weſšanas wat peeteritees J. Seſtera

maſkas plaģi pee maſajecem wahrteem Zelgawā.

Zaur ſcho eeteizu preeſch nahlamās wafaras iſhās patentēdās

Steiermarkas

iſkaptis



ihšos Strahlun- des un labos Pa- warijas iſ- kaptis, Amerikānu iſkaptis galodinas un labotās Anglu ſirpes, gards Weſſahloš labibas un ihšās truhmu iſ- kaptis, tā ari rihtus preeſch iſkaptes eſeſchšanas, ſa- pināšanas un greeſšanas.

Rinkus

preeſch weeglas iſkaptiſu eſeſ- ſšanas.

Waldivas atlanta ſhanjama un ſpriđi- naſšanas pulwera pahrdotawa.

Johannes Mitshke,

tehraida preeſchu un ee- rotſhu noliktawa,

Rigā, Kungu eelā Nr. 11.